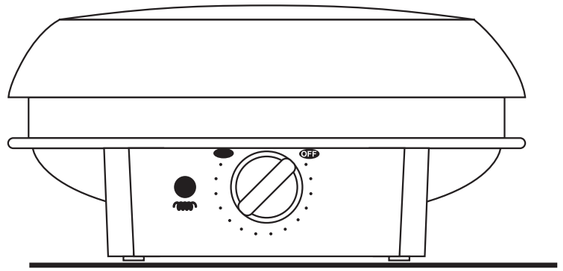
ES - MANUAL DE INSTRUCCIONES
PT - MANUAL DE INSTRUÇÕES
EN - NSTRUCTIONS FOR USE
FR - MANUEL D'UTILISATION
DE - GEBRAUCHSANWEISUNG
IT - MANUALE DI ISTRUZIONI
EL - ΕΝΤΥΠΟ ΟΔΗΓΙΩΝ
HU - HASZNÁLATI ÚTMUTATÓ
CS - NÁVOD K POUŽITÍ
SK - NÁVOD NA POUŽITIE
PL - INSTRUKCJA OBSŁUGI
SR - UPUTSTVO ZA UPOTREBU
BG - ИНСТРУКЦИЯ ЗА УПОТРЕБА
RU - ИНСТРУКЦИЯ ПО ЭКСПЛУАТАЦИИ



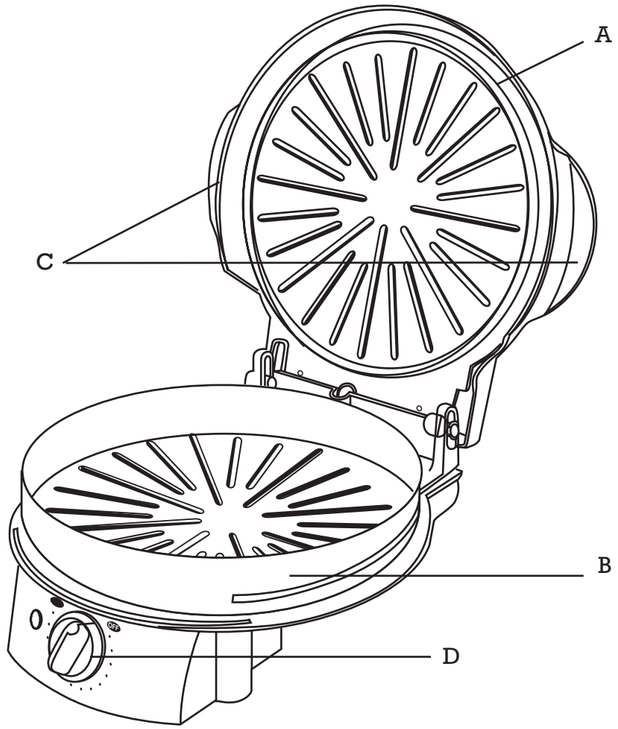
MOD.: GP-240 GP-280 MG-300

N.I.F. F-20.020.517 - Bº. San Andrés, nº 18 • Apartado 49 - 20500 MONDRAGON (Guipúzcoa) ESPAÑA

El fabricante se reserva los derechos de modificar los modelos descritos en este Manual de Instrucciones.
O fabricante, reserva-se os direitos de modificar os modelos descritos neste Manual de Instruções.
The manufacturer reserves the right to modify the models described in this User's Manual.
Le fabricant se réserve le droit de modifier les modèles décrit dans le présente notice.
Der Hersteller behält sich das Recht vor, die in dieser Gebrauchsanweisung beschrieben Modelle zu verändern.
Il fabbricante si riserva il diritto a modificare i modelli descritti in questo Manuale d'Istruzioni.
Ο κατασκευαστής διατηρεί αποκλειστικά το δικαίωμα να τροποποιήσει τα μοντέλα που περιγράΦονται στο παρόν Εντυπο Οδηγιών.
A gyártó fenntartja magának a jogot a használati útmutatóban közölt műszaki adatok megváltoztatására.
Výrobce si vyhrazuje právo modifikovat modely popsané v tomto uživatelském návodu.
Výrobca si vyhradzuje právo modifikovať modely opísané v tomto užívateľskom návode.
Producent zastrzega sobie prawo do modyfikowania modeli opisanych w niniejszej instrukcji obsługi.
Производителя си запазва правото променя моделите описани в този наръчник.
Производитель оставляет за собой право замены модели, описанные в данном Руководстве пользователя.

N.I.F. F-20.020.517 - Bº. San Andrés, nº 18 •
Apartado 49 - 20500 MONDRAGON (Guipúzcoa) ESPAÑA

Enero 2008



1. DESCRIPCIÓN DEL PRODUCTO

A. Tapa y placa calefactora superior.
B. Base y placa calefactora inferior.
C. Asas.
D. Minutero.

Supresión de interferencias: Este aparato ha sido desparasitado conforme a las directivas sobre supresión de interferencias.

Compatibilidad electromagnética: Este aparato ha sido desparasitado conforme a las directivas CEM (compatibilidad electromagnética).

2. DATOS TÉCNICOS

Tensión: 230V.

Mod.:	GP-240	GP-280	MG-300
Potencia:	750W	750W	
Diámetro aprox. de la placa base:	230mm	290mm	

3. ADVERTENCIAS DE SEGURIDAD

- Después de haber quitado el embalaje, cerciórese de la integridad del producto. Si tuviera dudas, no utilice el aparato y diríjase a un Centro de Asistencia Técnico autorizado.
- Los elementos del embalaje (bolsas de plástico, espuma de poliestireno, etc.), no deben dejarse al alcance de los niños, porque puede representar un peligro.
- La seguridad eléctrica del aparato se garantiza solamente en caso de que esté conectado a una instalación de tierra eficaz tal como prevén las vigentes normas de seguridad eléctrica. El fabricante no puede ser considerado responsable de daños derivados de la falta de toma de tierra de la instalación. En caso de dudas diríjase a una persona profesionalmente cualificada.
- En caso de incompatibilidad entre la toma de corriente y la clavija del aparato, mande sustituir la toma por otro de tipo adecuado, dirigiéndose a personal cualificado.
- Desaconsejamos el uso de adaptadores, y/o cables de extensión. Si dichos elementos fueran indispensables, use sólo adaptadores y cables de extensión que respeten las normas de seguridad vigentes, cuidando en no sobrepasar el límite de potencia indicado en el adaptador y/o en el cable de extensión.
- Si el aparato dejara de funcionar diríjase únicamente a un Centro de Asistencia Técnico autorizado. En caso de avería y/o desperfectos de funcionamiento, apague el aparato sin intentar repararlo. Diríjase a un Centro de Asistencia técnica autorizado y solicite que sean utilizados repuestos y accesorios originales.
- El aparato tiene que destinarse únicamente al uso doméstico para el cual ha sido diseñado y tal y como se describe en este Manual. Cualquier otro uso se considera impropio y, por consiguiente peligroso. El fabricante no puede ser considerado responsable de los daños eventuales derivados de un uso incorrecto, erróneo e irresponsable y/o debidos a reparaciones efectuadas por personal no cualificado.

Al utilizar aparatos eléctricos, se deben de seguir ciertas normas de seguridad básicas para reducir el riesgo de fuego, descargas eléctricas y/o daños a personas:

EN ESPECIAL

- Lea todas las instrucciones y guárdelas para posteriores consultas.
- Antes de la primera utilización, compruebe que el voltaje de su red doméstica coincide con el indicado sobre el aparato.
- Como protección contra descargas eléctricas, no sumerja el aparato, ni el

4. ИНСТРУКЦИИ ПО ИСПОЛЬЗОВАНИЮ

Перед использованием в первый раз протрите пластины мягкой тканью.
Закройте устройство, опустив верхнюю крышку, и включите в сеть. Поставьте таймер на 10 минут. Зажжется лампочка-индикатор включения, указывая на то, что пластины начали нагреваться. Когда таймер дойдет до 0, раздастся звонок, указывая на то, что устройство отключено и готово к приготовлению пиццы.
Когда раздастся звонок, откройте крышку, использую предусмотренные для этого ручки. Избегайте прикосновения к горячим поверхностям.
Положите пиццу на нижнюю нагревательную пластину.
Закройте крышку и поставьте таймер на:
GP-240: 8 минут
GP-280 / MG-300: 11 минут
Если пицца, которую Вы хотите приготовить, заморожена, поставьте таймер на:
GP-240: 12 минут
GP-280 / MG-300: 15 минут
Вышеуказанное время рассчитано на пиццы толщиной меньше высоты нижней пластины, и это ориентировочное время. Оно может меняться в соответствии с Вашим вкусом.
Когда таймер дойдет до нуля, еще раз раздастся звонок, указывая на то, что пицца готова.
Для открытия крышки используйте ручки, избегая соприкосновения с горячими поверхностями. Не используйте металлические предметы, чтобы вынуть пиццу, т.к. они могут повредить непригарные поверхности.
Всегда используйте деревянные или пластиковые лопаточки.
Выключите устройство из сети и дайте ему остыть перед тем, как чистить его.

5. ОЧИЩЕНИЕ

Перед очищением выключите устройство из сети и дайте ему остыть.
Очищайте внутренние поверхности нагревательных пластин абсорбирующей бумагой для кухни или мягкой тканью.
Не используйте металлические губки, абразивные моющие средства и растворители.
Для того, чтобы очистить нагревательную пластину от приставшей к ней еды, налейте небольшое количество воды на нижнюю пластину, пока она еще теплая, закройте крышку и дайте постоять несколько минут. Прилипшая еда отлипнет, и после этого ее можно будет легко удалить.
Очищайте внешние поверхности устройства влажной тканью.
Внимание: Никогда не погружайте данное устройство в воду.

6. ИНФОРМАЦИЯ О ПРАВИЛЬНОЙ УТИЛИЗАЦИИ ЭЛЕКТРИЧЕСКИХ И ЭЛЕКТРОННЫХ ПРИБОРОВ

После окончания срока службы, данный прибор не должен утилизироваться вместе с бытовыми отходами. Он может быть передан в специальные центры дифференцированного сбора отходов, находящиеся в ведомстве муниципальных властей, или агентам, работающим в данной сфере услуг. Раздельная утилизация бытовых электроприборов позволяет избежать возможных негативных последствий для окружающей среды и здоровья людей, которые могут иметь место вследствие неправильной утилизации, а также позволяет повторно использовать материалы, входящие в состав этих приборов, и добиться, таким образом, существенной экономии энергии и ресурсов.
Чтобы подчеркнуть необходимость раздельной утилизации, на данном приборе нанесен знак, предупреждающий о запрете использования традиционных мусорных контейнеров.
Для получения более подробной информации свяжитесь с местным органом власти или с магазином, где Вы приобрели данный продукт.

cable, ni la clavija, en agua o en cualquier otro líquido.
NO TOQUE LAS SUPERFICIES CALIENTES, UTILICE LAS ASAS
ATENCIÓN: CUANDO EL APARATO ESTÁ EN FUNCIONAMIENTO GENERA TEMPERATURAS MUY ELEVADAS. SE DEBEN TOMAR LAS MEDIDAS NECESARIAS PARA EVITAR EL RIESGO DE QUEMADURAS, INCENDIOS Y DEMÁS DAÑOS A PERSONAS O PROPIEDADES POR EL CONTACTO CON LOS LADOS O LA PARTE SUPERIOR DEL APARATO DURANTE SU UTILIZACIÓN O EL ENFRIAMIENTO DEL MISMO.

- Desenchufe el aparato cuando no lo vaya a utilizar y antes de realizar cualquier operación de limpieza.
- Deje enfriar el aparato antes de llevar a cabo su limpieza y almacenamiento
- No utilice el aparato si el cable de alimentación o la clavija están estropeados, o en caso de avería o mal funcionamiento. El usuario no debe proceder a la sustitución del cable de este aparato. En caso de que esté estropeado o haya que sustituirlo, dirigirse exclusivamente a un Servicio de Asistencia Técnica autorizado por el fabricante para su examen, reparación o ajuste.
- No deje que el cable cuelgue del borde de la mesa o la encimera, que esté en contacto con superficies calientes o que se enrede. Compruebe con regularidad el cable de alimentación, por si presenta algún daño.
- No deje el aparato encima o cerca de un quemador de gas o eléctrico caliente, dentro o junto a un horno caliente o un horno microondas.
- No utilice detergentes abrasivos, ni limpiadores cáusticos, ni de hornos, para limpiar el aparato.
- Cuando vaya a utilizar el aparato deje un espacio de aire suficiente encima y a los lados para la correcta circulación del aire. No permita que el aparato esté en contacto con cortinas, papeles pintados, ropa, paños de cocina y demás materiales inflamables durante la utilización.
- **ATENCIÓN:** En superficies en las que el calor puede resultar un problema, se recomienda utilizar una almohadilla termoaislante.
- No deje el aparato desatendido cuando está en funcionamiento.
- No deje que los niños o discapacitados manipulen el aparato sin vigilancia.
- No deje el aparato expuesto a los agentes atmosféricos (lluvia, sol, hielo, etc.).
- Este aparato no está concebido para usarlo a aire libre (intemperie).
- No utilice ningún aparato eléctrico que tenga el cable o la clavija deteriorados o cuando el aparato no funcione debidamente o haya sido dañado en cualquier forma. Lleve el aparato a un servicio técnico autorizado para su examen, reparación o ajuste.
- En caso de avería y/o desperfectos de funcionamiento, apague el aparato sin intentar repararlo. Diríjase a un Centro de Asistencia técnica autorizado y solicite que sean utilizados repuestos y accesorios originales.
- Este aparato no está destinado para el uso por personas (incluidos niños) con capacidades físicas, sensoriales o mentales disminuidas, o faltas de experiencia o conocimiento; a menos de que dispongan de supervisión o instrucción relativa al uso del aparato por parte de una persona responsable de su seguridad.
- Debe vigilarse a los niños para asegurar que no juegan con el aparato.
- Para mayor protección, se recomienda la instalación de un dispositivo de corriente residual (RCD) con una corriente residual operativa que no supere los 30 mA. Pida consejo a su instalador.

4. FUNCIONAMIENTO

Antes del primer uso limpie las placas con un paño suave.
Cierre el aparato bajando la tapa superior y enchufe el aparato a la red. Gire el mando del minutero posicionándolo en 5 minutos y el piloto de funcionamiento se iluminará indicando que las placas comienzan a calentarse. El sonido del timbre, le

indicará que el minutero ha llegado a cero desconectando el aparato y en este momento está listo para preparar la pizza. Inmediatamente después, abra la tapa utilizando las asa, cuidando de no tocar las superficies calientes, e introduzca la pizza que va a cocinar, sobre la placa calefactora inferior.
Cierre nuevamente la tapa y ponga el minutero en la posición:

GP-240: 8 minutos
GP-280 / MG-300: 11 minutos

Si las pizzas son congeladas la posición es:

GP-240: 12 minutos
GP-280 / MG-300: 15 minutos

Los tiempos indicados son orientativos y están fijados para pizzas cuyo espesor es menor a la altura de la placa inferior y podrán variar en función de los gustos personales de cada persona.
Cuando el minutero llegue a cero, sonará el timbre indicando que la pizza ya está lista. Abra la tapa utilizando las asas, cuidando de no tocar las superficies calientes.
Para sacar la pizza, no utilice utensilios metálicos, ya que éstos pueden dañar la superficie antiadherente. Utilice siempre utensilios de madera o de plástico resistente al calor.
Desenchufe el aparato y déjelo enfriar antes de su limpieza.

5. LIMPIEZA

Antes de proceder a su limpieza, desenchufe el aparato y dejélo enfriar.
Limpie el interior de las placas calefactoras con un papel absorbente o con un paño suave. No utilice estropajos metálicos ni, detergentes abrasivos, ni disolventes.
Para limpiar restos de alimentos que pueden quedar adheridos a la placa calefactora, ponga un poco de agua en la placa calefactora inferior, cuando esté todavía templada, cierre la tapa y deje reposar varios minutos. De esta forma, los alimentos se soltarán facilitando la limpieza.
Limpie el exterior con un paño húmedo.
Atención: no sumerja el aparato en agua.

6. INFORMACIÓN PARA LA CORRECTA GESTIÓN DE LOS RESIDUOS DE APARATOS ELÉCTRICOS Y ELECTRÓNICOS

Al final de la vida útil del aparato, éste no debe eliminarse mezclado con los residuos domésticos generales.
Puede entregarse, sin coste alguno, en centros específicos de recogida, diferenciados por las administraciones locales, o distribuidores que faciliten este servicio.
Eliminar por separado un residuo de electrodoméstico, significa evitar posibles consecuencias negativas para el medio ambiente y la salud, derivadas de una eliminación inadecuada, y permite un tratamiento, y reciclado de los materiales que lo componen, obteniendo ahorros importantes de energía y recursos.
Para subrayar la obligación de colaborar con una recogida selectiva, en el producto aparece el marcado que se muestra como advertencia de la no utilización de contenedores tradicionales para su eliminación.
Para mas información, ponerse en contacto con la autoridad local o con la tienda donde adquirió el producto.

1. DESCRIÇÃO DO PRODUTO

A. Tampa e placa aquecedora superior.
B. Base e placa aquecedora inferior.
C. Pegas.
D. Relógio temporizador.

Supressão de interferências: Este aparelho foi desparasitado de acordo com as Directivas sobre supressão de interferências.

Compatibilidade electromagnética: Este aparelho foi desparasitado de acordo com as directivas CEM (compatibilidade electromagnética).

2. DADOS TÉCNICOS

Tensão: 230V.

Mod.:	GP-240	GP-280 / MG-300
Potência:	750W	750W
Diâmetro aprox. da placa base:	230mm	290mm

3. ADVERTÊNCIAS DE SEGURANÇA

- Depois de tirar a embalagem, verifique se o aparelho está em perfeitas condições. Se tiver dúvidas, não utilize o aparelho e dirija-se a um Serviço de Assistência Técnica autorizado.
- Os elementos da embalagem (Sacos de plástico, esferovite, etc.), não devem ser deixados ao alcance das crianças, porque pode representar um perigo.
- A segurança eléctrica do aparelho, é garantida apenas no caso de este estar ligado à terra, tal como prevêem as normas de segurança eléctrica vigentes. O fabricante, não pode ser considerado responsável por danos causados pela falta de ligação à terra. Em caso de dúvidas, dirija-se a uma pessoa profissionalmente qualificada.
- No caso de incompatibilidade entre a tomada eléctrica e a ficha do aparelho, mande substituir a tomada por outra adequada, servindo-se de pessoal qualificado.
- Desaconselha-se o uso de adaptadores e/ou extensões eléctricas. No caso de ser indispensável utilizá-los, use apenas adaptadores e/ou extensão eléctricas que respeitem as normas de segurança vigentes, prestando atenção para o facto de não superar o limite de potência indicado no adaptador e/ou extensão eléctrica.
- Se o aparelho deixar de funcionar, dirija-se, unicamente, a um Serviço de Assistência Técnica autorizado. No caso de avaria ou mau funcionamento, desligue o aparelho sem tentar reparálo. Dirija-se a um Serviço de Assistência Técnica autorizado e solicite que sejam utilizadas peças de substituição e acessórios originais.
- O aparelho, tem de ser destinado apenas para uso doméstico, para o qual foi concebido e tal como se descreve neste Manual. Qualquer outra utilização é considerada inadequada e, por conseguinte, perigosa. O fabricante, não pode ser considerado responsável por eventuais danos, causados pelo uso incorrecto e irresponsável e/ou devido a reparações efectuadas por pessoal não qualificado.

Ao utilizar aparelhos eléctricos, certas normas básicas de segurança devem ser seguidas, afim de reduzir riscos de fogo, descargas eléctricas e/ou danos a pessoas.

EM ESPECIAL

- Leia todas as instruções e guarde-as para posteriores consultas.
- Antes da primeira utilização, certifique-se que a voltagem da sua rede doméstica coincide com a indicada no aparelho.
- Como protecção contra descargas eléctricas, não mergulhe nem o aparelho, o cabo e a respectiva ficha, na água nem em nenhum outro líquido.
- NÃO TOQUE NAS SUPERFÍCIES QUENTES, UTILIZE AS PEGAS. **ATENÇÃO:** QUANDO O APARELHO ESTÁ EM FUNCIONAMENTO, GERA TEMPERATURAS MUITO ELEVADAS. DEVEM SER TOMADAS AS MEDIDAS

NECESSÁRIAS PARA EVITAR RISCOS DE QUEIMADURAS, INCÊNDIOS E DEMAIS DANOS A PESSOAS OU PROPRIEDADES, CAUSADOS PELO CONTACTO COM OS LADOS OU A PARTE SUPERIOR DO APARELHO DURANTE A SUA UTILIZAÇÃO OU O ARREFECIMENTO DO MESMO.

- Desligue o aparelho quando não o for utilizar e antes de realizar qualquer operação de limpeza.
- Deixe arrefecer o aparelho antes de efectuar a sua limpeza e armazenamento.
- Não utilize o aparelho se o cabo de alimentação ou a ficha estiverem danificados ou em caso de avaria ou mau funcionamento. O utilizador, não deve proceder à substituição do cabo deste aparelho. No caso de este estar danificado ou que tenha de ser substituído, dirija-se exclusivamente a um Serviço de Assistência Técnica autorizado pelo fabricante, para que seja examinado, reparado ou ajustado.
- Não deixe o cabo pendurado numa mesa ou bancada, que esteja em contacto com superfícies quentes ou que se enrole. Verifique com regularidade o cabo de alimentação para confirmar se está danificado.
- Não deixe o aparelho por cima ou perto de um queimador a gás ou eléctrico quente, dentro de um forno quente ou de um forno microondas.
- Não utilize detergentes abrasivos, nem líquidos de limpeza cáusticos, nem de fornos, para limpar o aparelho.
- Quando for utilizar o aparelho, deixe um espaço de ar suficiente por cima e dos lados, para uma correcta circulação de ar. Não permita que o aparelho esteja em contacto com cortinas, papéis pintados, panos de cozinha e demais materiais inflamáveis durante a utilização.
- **ATENÇÃO:** Em superfícies onde o calor pode causar problemas, recomenda-se a utilização de uma protecção termoisoladora.
- Não deixe o aparelho sozinho quando este estiver em funcionamento.
- Não permita que as crianças ou incapacitados utilizem o aparelho sem vigilância.
- Não deixe o aparelho exposto a agentes atmosféricos (chuva, sol, gelo, etc.).
- Este aparelho não foi concebido para ser utilizado ao ar livre (intempéries).
- Não utilize nenhum aparelho eléctrico que tenha o cabo ou a ficha danificados ou quando o aparelho não funcione devidamente ou que tenha sido de qualquer forma danificado . Leve o aparelho a um serviço técnico autorizado para que seja examinado, reparado ou ajustado.
- No caso de avaria e/ou mau funcionamento, desligue o aparelho sem o tentar reparar. Dirija-se a em Serviço de Assistência Técnica autorizado e solicite que sejam utilizadas peças de substituição e acessórios originais.
- Este aparelho não se destina a ser utilizado por pessoas (incluindo crianças) com capacidades físicas, sensoriais ou mentais diminuídas, ou com falta de experiência ou conhecimentos, excepto quando supervisionadas ou instruídas, relativamente à utilização do aparelho, por uma pessoa responsável pela sua segurança.
- As crianças devem ser mantidas sob vigilância para garantir que não brincam com o aparelho.
- Para uma maior protecção, recomenda-se a instalação de um dispositivo de corrente residual (RCD) com uma corrente residual operacional que não supere os 30 mA. Aconselhe-se com o técnico de instalação.

4. FUNCIONAMENTO

Antes da primeira utilização, limpe as placas com um pano suave.
Feche o aparelho, baixando a tampa superior e ligue o aparelho à rede eléctrica. Gire o comando do relógio temporizador posicionando-o nos 10 minutos e o piloto de funcionamento iluminar-se-á, indicando que as placas começam a aquecer. Ouvir-se-á o som do avisador, o qual lhe indicará que o relógio temporizador chegou a zero, desligando o aparelho e, neste, momento,

está pronto para preparar a pizza.
Imediatamente depois, abra a tampa utilizando as pegas, tendo o cuidado de não tocar nas superfícies quentes e introduza a pizza que vai cozinhar sobre a placa aquecedora inferior.
Feche novamente a tampa e ponha o relógio temporizador na posição:
GP-240: 8 minutos
GP-280 / MG-300: 11 minutos
Se as pizzas são congeladas, a posição é:
GP-240: 12 minutos
GP-280 / MG-300: 15 minutos
Os tempos indicados, são para orientação e estão fixados para pizzas cuja espessura é menor do que a altura da placa inferior e poderão variar em função dos gostos pessoais de cada pessoa.
Quando o relógio temporizador chegar a zero, ouvir-se-á o avisador indicando que a pizza já está pronta.
Abra a tampa utilizando as asas, tendo o cuidado de não tocar nas superfícies quentes. Para retirar a pizza, não utilize utensílios metálicos, já que estes podem danificar a superfície anti-aderente. Utilize sempre utensílios de madeira ou de plástico, resistentes ao calor.
Desligue o aparelho e deixe-o arrefecer antes da sua limpeza.

5. LIMPEZA

Antes de proceder à sua limpeza, desligue o aparelho e deixe-o arrefecer.
Limpe o interior das placas aquecedoras com um papel absorvente ou com um pano suave. Não utilize esfregões metálicos nem detergentes abrasivos, nem dissolventes.
Para limpar restos de alimentos que podem estar agarrados à placa aquecedora, ponha um pouco de água na placa aquecedora inferior, quando ainda estiver morna, feche a tampa e deixe repousar vários minutos. Deste forma, os alimentos soltar-se-ão facilitando a limpeza.
Limpe o exterior com um pano húmido.
Atenção: não mergulhe o aparelho na água.

6. INFORMAÇÃO PARA A GESTÃO CORRECTA DOS RESÍDUOS DE APARELHOS ELÉCTRICOS E ELECTRÓNICOS

No fim da sua vida útil, o produto não deve ser eliminado juntamente com os resíduos urbanos. Pode ser depositado nos centros especializados de recolha diferenciada das autoridades locais ou, então, nos revendedores que forneçam este serviço. Eliminar separadamente um electrodoméstico permite evitar possíveis consequências negativas para o ambiente e para a saúde pública resultantes de uma eliminação inadequada, além de que permite recuperar os materiais constituintes para, assim, obter uma importante poupança de energia e de recursos.
Para sublinhar a obrigação de colaborar com uma recolha selectiva, no produto aparece a marcação que se apresenta como advertência da não utilização de contentores tradicionais para a sua eliminação.
Para mais informações, contactar a autoridade local ou a loja onde adquiriu o produto.

1. DESCRIPTION OF THE PRODUCT

A. Lid and upper heater plate.
B. Base and lower heater plate.
C. Handles.
D. Timer.

Interference suppression: The interference of this appliance has been suppressed in accordance with interference suppression standards.

Electromagnetic compatibility: This appliance complies with the CEM standards of electromagnetic compatibility.

2. TECHNICAL DETAILS

Voltage: 230V.

Mod.:	GP-240	GP-280	MG-300
Wattage:	750W	750W	
Approx. diameter of the base plate:	230mm	290mm	

3. SAFETY WARNINGS

- After removing the packaging, check that the appliance is in perfect condition. If in doubt, contact your nearest Technical Assistance centre.
- The packaging materials (plastic bags, polystyrene foam etc.) should be kept out of the reach of children, as they could constitute a safety hazard.
- The electrical safety of your appliance is only guaranteed if it is connected to an efficient earth installation, as stipulated in current electrical safety regulations. The manufacturer accepts no responsibility for any damage resulting from the appliance not being connected to an earth installation. If in doubt, contact a qualified professional.
- In the event of the socket and plug being incompatible, have a qualified electrician replace the socket.
- The use of adapters and/or extension leads is not advised. In the event of their use being absolutely necessary, always ensure that they conform to current safety standards, and take care not to exceed the indicated maximum voltage level.
- If the appliance stops working, contact an authorised Technical Assistance Centre. In the event of technical failure or improper working, switch the machine off and do not try to repair it. Repairs should only be carried out by a Technical Assistance Service authorised by the manufacturer. Always demand the use of original spare parts.
- This appliance is for domestic use only, as stipulated in this Manual. Any other use is considered unsuitable and therefore dangerous. The manufacturer accepts no responsibility for damage resulting from incorrect, improper or irresponsible use and/or repairs carried out by unqualified personnel.

Certain fundamental rules must be respected in the use of any electric appliance in order to reduce the risk of fire, electric shocks and/or personal injury:
IN PARTICULAR

- Read all instructions carefully and keep them for future reference.
- Before using for the first time, make sure that the mains voltage in your home corresponds to that indicated for the appliance.
- In order to avoid electric shocks, never submerge the appliance, cable or plug in water or any other liquid.
- NEVER TOUCH THE SURFACES WHEN HOT, USE THE HANDLES PROVIDED.
- **WARNING:** WHEN THE APPLIANCE IS ON IT REACHES EXTREMELY HIGH TEMPERATURES. TAKE THE NECESSARY PRECAUTIONS TO AVOID THE RISK OF BURNS, FIRES AND OTHER PERSONAL INJURY OR MATERIAL DAMAGE CAUSED BY CONTACT WITH THE SIDES OR UPPER PART OF THE APPLIANCE DURING USE OR WHILE COOLING.
- Always unplug the appliance when not in use and before cleaning.
- Leave the appliance to cool before cleaning or storing.

- Never use the appliance if the cable or plug are damaged or in the event of a malfunction or improper working. The user should never attempt to change the cable. If, for any reason, the cable requires examining, repairing or modifying, contact a Technical Assistance Service authorised by the manufacturer.
- Do not leave the cable hanging over the edge of the table or work surface. Do not let it become tangled or come into contact with hot surfaces. Check the cable regularly for any damage.
- Do not leave the appliance on or near a hot gas burner or electric hob or in or beside a hot oven or a microwave oven.
- Do not use abrasive detergents or caustic or oven cleaners to clean the appliance.
- Before using, make sure there is enough clear space above and around the appliance to allow sufficient air circulation. Do not let the appliance come into contact with curtains, painted paper, clothes, kitchen cloths or any other flammable material during use.
- **WARNING:** On surfaces where heat may be a problem, we recommend the use of a thermal insulating sheet.
- Never leave the appliance unattended while in use.
- Do not let children or the mentally disabled use the appliance without supervision.
- Do not leave the appliance open to the elements (rain, sun, frost, etc.).
- This appliance is not designed for outdoor use.
- Never use any electrical appliance when the cable or plug are damaged or when it is not working properly or has been damaged in any way. Take it to an authorised technical assistance centre to be examined, repaired or modified.
- In the event of technical failure and/or improper working, switch the machine off and do not try to repair it. Repairs should only be carried out by an authorised Technical Assistance Service. Always demand the use of original spare parts and accessories.
- This appliance should not be used by physically, sensorially or mentally handicapped people or people without experience or knowledge of it (including children), unless they are supervised or instructed in the use of the appliance by a person responsible for their safety.
- Children should be watched to ensure they do not play with the appliance.
- For greater protection, we recommend installing a residual current device (RCD) with an operational residual current not exceeding 30 mA. Ask your installer for advice.

4. INSTRUCTIONS FOR USE

Before using for the first time, clean the plates with a soft cloth.
Close the appliance by lowering the upper lid and then plug into the mains. Turn the timer control to 10 minutes. The On/Off pilot light will come on, indicating that the plates have begun to heat up. When the timer reaches 0, a buzzer will sound, indicating that the appliance has been disconnected and is ready to cook the pizza.
When the buzzer sounds, open the lid using the handles provided. Take care not to touch the hot surfaces. Place the pizza on the lower heater plate.
Close the lid and turn the timer to:

GP-240:	8 minutes
GP-280 / MG-300:	11 minutes

If the pizza you wish to cook is frozen, turn the timer to:

GP-240:	12 minutes
GP-280 / MG-300:	15 minutes

The above times are set for pizzas whose thickness is less than the height of the lower plate and are, in any case, meant as a guideline only. They may vary according to personal taste.
When the timer reaches zero, the buzzer will sound once again, indicating that the pizza is ready to eat.
Use the handles to open the lid, taking care not to touch the hot surfaces. To remove the pizza, do not use metallic utensils as they may damage the non-stick surface. Always use wooden or heat-resistance plastic utensils.
Unplug the appliance and leave to cool before cleaning.

5. CLEANING

Before cleaning, unplug the appliance and leave to cool.
Clean the inside of the heater plates with absorbent kitchen paper or a soft cloth.
Do not use metallic scourers, abrasive detergents or solvents.
To remove any food that is stuck to the heater plates, place a small amount of water on the lower plate while it is still warm, close the lid and leave to soak for a few minutes. The remains should then become unstuck, thereby facilitating the cleaning process.
Clean the outside of the appliance with a damp cloth.
Warning: never submerge the appliance in water.

6. INFORMATION FOR THE CORRECT DISPOSAL OF ELECTRICAL AND ELECTRONIC APPLIANCES

At the end of its working life, the product must not be disposed of as urban waste. It must be taken to a special local authority differentiated waste collection centre or to a dealer providing this service. Disposing of a household appliance separately avoids possible negative consequences for the environment and health deriving from inappropriate disposal and enables the constituent materials to be recovered to obtain significant savings in energy and resources.
To remind you that you must collaborate with a selective collection scheme, the symbol shown appears on the product warning you not to dispose of it in traditional refuse containers.
For further information, contact your local authority or the shop where you bought the product.